



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Nowym Targu**

Nowy Targ, dnia 15.09.2021.

NHK.903.274.2.2021

**Spółka Wodno-Wodociągowa Kozłeczyczna  
Ul. Kozłeczyczna 10  
34-450 Krościenko nad Dunajcem**

**DECYZJA 131 /2021**

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu działając na podstawie art.1 pkt 1, art.4 ust. 1 pkt 1, art.12, art. 27 ust. 1 i art.37 Ustawy z dnia 14 marca 1985 r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (tekst jednolity Dz. U. z 2021 r. poz. 195. z póź.zm.), art.104, 108 Ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity Dz. U. z 2021r. poz.735 z późn. zm.), art.12 ust 1 ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (Dz. U. z 2020r. poz. 2028) oraz §21 ust.1 pkt 4, ust. 9, Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294) po przeprowadzeniu laboratoryjnych badań próbki wody, pobranej w dniu 14.09.2021r. z wodociągu publicznego Krościenko - Kozłeczyczna, budynek prywatny, 34-450 Krościenko n/D ul. Kozłeczyczna 10 - punkt poboru- kran w kuchni oraz biorąc pod uwagę sprawozdanie cząstkowe z badania kwestionowanej próbki wody z dnia 15.09.2021r. Nr: LZW/W/1302/N/2021/1

stwierdza:

**Brak przydatności wody do spożycia przez ludzi z wodociągu publicznego**

**Krościenko - Kozłeczyczna**

w związku, z czym nakazuje:

1. Wyeliminowanie liczby *Escherichia coli* z wody o której mowa doprowadzając jej jakość do wymagań określonych w Rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294).

---

Powiatowa Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Nowym Targu  
34-400 Nowy Targ, ul. Jana Kazimierza 6  
www.gov.pl/web/psse-nowy-targ e-mail: nowytarg@psse.malopolska.pl  
adres skrytki na ePUAP: /PSSE\_Nowy-Targ/Sekretariat  
centrala tel.: (+48) 18 266-29-14, 18 266-31-65  
sekretariat PPIS tel.: (+48) 18 266-29-14 (wew.207), fax: (+48) 18 266-97-77  
REGON: 000598894 / NIP: 735-22-40-209

2. Podjęcie w terminie natychmiastowym działań naprawczych przez administratora wodociągu publicznego Krościenko - Kozłeczyzna, nadzorującego zaopatrzenie w wodę do spożycia użytkowników wodociągu oraz przedstawienie planu działań naprawczych wraz z terminem ich realizacji.
3. Poinformowanie w sposób skuteczny odbiorców wody o wprowadzonym zakazie korzystania z wody do celów spożywczych.
4. Powiadomienie Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Nowym Targu o wykonaniu nałożonych obowiązków
5. Udokumentowanie wynikami badań próbek wody, potwierdzającymi jej właściwą jakość.

**Obowiązki określone w punktach 1- 4 podlegają wykonaniu z dniem doręczenia decyzji.**

**Obowiązek określony w punkcie 5 podlega wykonaniu do dnia 29.09.2021r.**

**Obowiązkom, określonym w pkt. 1-4 nadaje się rygor natychmiastowej wykonalności ze względu na ochronę zdrowia ludzi.**

#### **UZASADNIENIE :**

W ramach urzędowej kontroli sanitarnej w dniu 14.09.2021r. przedstawiciel Powiatowej Stacji Sanitarno – Epidemiologicznej w Nowym Targu dokonał poboru próbki wody z wodociągu publicznego Krościenko - Kozłeczyzna.

Badania laboratoryjne ww. próbki wykonane przez Wojewódzką Stację Sanitarno – Epidemiologiczną w Krakowie Oddział Laboratoryjny Wadowice - wykazały przekroczenia parametrów mikrobiologicznych w wodzie:

- liczba Escherichia coli - 4 jtk/100 ml

Zgodnie z obowiązującymi normami liczba Escherichia coli ma wynosić 0 jtk/100ml. Bakterie Escherichia Coli to wskaźnik zanieczyszczenia kałowego wody, występują w znacznej liczbie w odchodach ludzkich i zwierzęcych, w ściekach i w zanieczyszczonej kałem wodzie i glebie. Ich obecność w wodzie do picia to dowód niedawnego skażenia wody odchodami.

Jest to wskaźnik stosowany w programach kontroli jakości wody, jak również wskaźnik skuteczności procesów jej dezynfekcji.

Pozostałe parametry – badanie w toku.

Na podstawie art. 12 ust.1 z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (Dz. U.z 2020r. poz. 2028) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu pełniąc nadzór nad jakością wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, zobowiązał administratora wodociągu publicznego Krościenko - Kozłeczyzna, do zapewnienia poprawy jakości wody oraz mając na uwadze ww. okoliczności sprawy zakazał używania wody z ww. wodociągu do spożycia.

**W tym okresie osoby korzystające do tej pory z wody czerpanej z wodociągu winny mieć zapewnione zastępcze źródła wody o odpowiedniej jakości zdrowotnej.**

**Woda z ww. wodociągu nadaje się do celów gospodarczych, lecz nie należy dopuścić jej do spożycia.**

W związku z tym, że obecność ww. zanieczyszczeń stanowi zagrożenie dla zdrowia i życia jej użytkowników Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu na podstawie art.108 Ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity Dz. U. z 2021r. poz. 735 z póź.zm.) obowiązkom określonym w pkt.1,2,3 niniejszej decyzji nadał rygor natychmiastowej wykonalności.

Mając powyższe na uwadze, postanowiono orzec jak w sentencji decyzji.



Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny  
w Nowym Targu  
*Jolanta Bakalarz*  
mgr inż. Jolanta Bakalarz

### **P O U C Z E N I E :**

W przypadku nie zastosowania się podmiotu zobowiązanego do nałożonego na niego obowiązku, mogą być wobec niego zastosowane środki egzekucyjne przewidziane w Ustawie z dnia 17 czerwca 1966r. o postępowaniu egzekucyjnym w administracji (tekst jednolity Dz. U. z 2020 r. poz. 1427). Grzywny w celu przymuszenia mogą być nakładane kilkakrotnie w tej samej lub wyższej wysokości. W stosunku do osoby fizycznej każdorazowa nałożona grzywna nie może przekraczać kwoty 10.000 zł, a w stosunku do osób prawnych i jednostek organizacyjnych nie posiadających osobowości prawnej kwoty 50.000 zł. Grzywny nałożone kilkakrotnie w stosunku do osoby fizycznej nie mogą łącznie przekroczyć kwoty 50.000 zł a w stosunku do osób prawnych i jednostek organizacyjnych nie posiadających osobowości prawnej kwoty 200.000 zł.

Od niniejszej decyzji służy stronie odwołanie do Małopolskiego Państwowego Wojewódzkiego Inspektora Sanitarnego w Krakowie za pośrednictwem Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Nowym Targu, ul. Jana Kazimierza 6 w terminie 14- tu dni od dnia doręczenia decyzji.

Na zasadzie art. 127a kodeksu postępowania administracyjnego stronie przysługuje prawo do zrzeczenia się odwołania od niniejszej decyzji. Z prawa do zrzeczenia się odwołania strona może skorzystać w trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania. Oświadczenie o zrzeczeniu się prawa do odwołania należy złożyć do Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Nowym Targu w terminie 14 dni od dnia otrzymania niniejszej decyzji.

Z dniem doręczenia do Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Nowym Targu oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, niniejsza decyzja staje się ostateczna i prawomocna.

Zgodnie z art. 130 kpa:

§ 1. Przed upływem terminu do wniesienia odwołania decyzja nie ulega wykonaniu.

§ 2. Wniesienie odwołania w terminie wstrzymuje wykonanie decyzji.

§ 3. Przepisów § 1 i 2 nie stosuje się w przypadkach, gdy:

1) decyzji został nadany rygor natychmiastowej wykonalności (art. 108);

2) decyzja podlega natychmiastowemu wykonaniu z mocy ustawy

§ 4. Decyzja podlega wykonaniu przed upływem terminu do wniesienia odwołania, jeżeli jest zgodna z żądaniem wszystkich stron lub jeżeli wszystkie strony zrzekły się prawa do wniesienia odwołania.

Otrzymują:

1. Adresat

2. Wójt Gminy Krościenko nad Dunajcem, 34-450 Krościenko n/D, ul. Rynek 35

3. aa wyk. K.O. tel.182663165 wew.223 18.08.2016